

BÖLÜM 3 — Les Adjectifs Indéfinis : Belgisiz Sıfatlar

Sıfat	Çekim / Form	Anlam	Örnek
tout / toute toute / tous	tout (eril t.) toute (dişil t.) tous (eril ç.) toutes (dişil ç.)	tüm / bütün / hepsi	<i>tout le monde</i> <i>toute la classe</i> <i>tous les jours</i> <i>toutes les nuits</i>
chaque	değişmez (tekil, eril/dişil)	her (biri birer)	<i>chaque jour</i> <i>chaque matin</i> <i>chaque élève</i>
quelque(s)	quelque (tekil) quelques (çoğul)	birkaç / bazı	<i>quelques amis</i> <i>quelque chose</i> <i>quelques jours</i>
plusieurs	değişmez (çoğul)	birçok / birkaç	<i>plusieurs fois</i> <i>plusieurs livres</i> <i>plusieurs pays</i>
aucun(e)	aucun (eril) aucune (dişil) (olumsuz, tekil)	hiçbir	<i>aucun problème</i> <i>aucune raison</i> <i>(ne...aucun)</i>
certain(e)(s)	certain (eril t.) certaine (dişil t.) certains/certaines (ç.)	bazı / belirli	<i>certaines jours</i> <i>certaine chose</i> <i>certaines personnes</i>
même(s)	même (tekil) mêmes (çoğul)	aynı / bizzat	<i>le même livre</i> <i>la même idée</i> <i>les mêmes règles</i>
tel(le)(s)	tel (eril t.) telle (dişil t.) tels/telles (ç.)	böyle / öyle	<i>un tel homme</i> <i>une telle chance</i> <i>de telles erreurs</i>
autre(s)	autre (tekil) autres (çoğul)	diğer / başka	<i>un autre jour</i> <i>d'autres idées</i> <i>l'autre côté</i>

● TEST — ANLAM ANALİZİ : tout vs chaque vs plusieurs

Alıştırma 10 — Doğru Belgisiz Sıfatı Seçin ve Nedenini Açıklayın

Amaç: tout/chaque/plusieurs/aucun arasındaki anlam farkını kavramak.

tout = bütünlük/toplam · chaque = birer birer her biri · plusieurs = sayısı az ama belirsiz birçok · aucun = sıfır, hiç

Tous les étudiants ont réussi. (tamamı) · Chaque étudiant a reçu un diplôme. (her biri ayrı ayrı) · Plusieurs étudiants ont abandonné. (bir kısmı)

Parantezdeki iki seçenekten uygununu seçiniz ve kısa gerekçe yazınız.

No.	Cümle	Neden?
1.	(Tous les / Chaque) étudiants doivent rendre le devoir. (toplam grup)	
2.	(Chaque / Plusieurs) matin, elle fait du yoga. (düzenli, birer birer)	
3.	(Plusieurs / Aucun) personnes ont téléphoné pour le poste. (sayısız değil, birkaç)	
4.	Il n'y a (aucune / quelque) raison de s'inquiéter. (sıfır, hiç)	
5.	(Tous les / Chaque) jours, il lit le journal. (her gün, alışkanlık)	
6.	J'ai (quelques / plusieurs) questions à te poser. (az sayıda)	
7.	(Certains / Tous les) élèves préfèrent le travail en groupe. (bir kısmı)	
8.	Elle n'a (aucun / pas quelque) ami dans cette ville. (sıfır)	

ÇEVİRİ : Fransızca → Türkçe

Alıştırma 11 — Belgisiz Sıfatlı Cümleleri Türkçeye Çevirin

Amaç: Belgisiz sıfatların Türkçedeki karşılıklarını (her/bazı/birçok/hiçbir/aynı/böyle) doğru seçmek.

Cümleleri Türkçeye çeviriniz.

No.	Fransızca	Türkçe
1.	Toute la classe a applaudi.	_____
2.	Chaque enfant a un talent particulier.	_____
3.	Plusieurs solutions sont possibles.	_____
4.	Il n'y a aucun doute là-dessus.	_____
5.	Certains jours, je ne veux rien faire.	_____
6.	Nous avons les mêmes goûts.	_____
7.	Une telle gentillesse est rare.	_____
8.	Venez un autre jour, il est absent.	_____
9.	Quelques minutes suffisent.	_____
10.	Tous les espoirs sont permis.	_____

Bu çalışma kâğıdını Tahsin Tan hazırladı.

Fransızcada takıldığınız yer varsa birlikte çalışabiliriz → fransizcaogren.net/iletisim